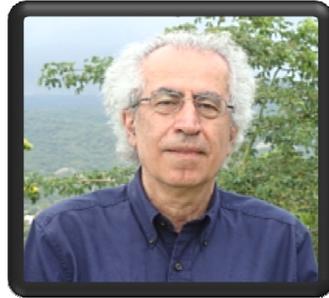


دہ بارہی «چین»



تہ میر جسہ نیور
وہر گیپانی: وہ لید عومہر

"چين" گەر گرنگترين چەمكى تيۋرىي ماركسى نەبىت، ئەوا بە يەككىك لەو چەند چەمكە نەپرەتییەى دادەنریت. ماركس و ئەنگلس لە مانیفېستى كۆمۇنىست (۱۸۴۸)دا راپانگە ياند: «مىژووى كۆمەلگاکان تا ئىستا، مىژووى چىنايەتى بوو» سى سال دواتر و پروو لە ژمارەيەك چالاکوانى سۇسپالىست نوسىيان: «ئەو نزيكەى چل سالىكە ئىمە جەختمان لەسەر ئەوە كر دۇتەووە كە مملانىي چىنايەتى، هيزى بزوينەرى راستەوخوى مىژووە و ، بەتايبەت مملانىي چىنايەتى نيوان بۇرژوازي و پرۇلېتاريا جولىنەرى گەورەى شۇرپشى كۆمەلايەتىي مۇدېرنە» (۱). مادام مىژووى كۆمەلگا مرۇيىەكان، مىژووى مملانىي چىنايەتییە، ئەوا چەمكى "چين" خۇيشى بۇتە پانتايى مملانىي چىنايەتى. لەلايەكەو، مملانىي سىاسى و ئايدۇلۇژى لەسەر چەمكى چين لەناو نوینەرانى فيكرىي چينە دژەكاندا، لە خاوەن كۆيلە و كۆيلەووە بيگرە تا دەگاتە بۇرژوازي و پرۇلېتاريا، لەئارادا بوو. چينە چەوسىنەرەكان و نوینەرە فيكرى [و ئەدەبى و ھونەرى] يەكانيان، ھەبوونى نايەكسانى و كۆمەلايەتى و ئابورى و دابەشكردى كۆمەلگايان بۇ چىنى حاكم/حكومكراو، وەك شتىكى سرووشتى و خۇرسك و غەريزي و ئىلاھى و ئەزەلى داوہتەقەلەم و؛ ھەر جۇرە بەرەنگارىيەكيشيان بە فیتنە، پشيوى، ئاشوب، ئاژاوە، نافەرمانى، سەريچى ناوردووە. بەپىچەوانەشەو، چينە چەوساوەكان و نوینەرانى فيكرىيان، نايەكسانى و چەوسانەوھيان بە شتىكى ناسرووشتى و ناعادىلانە زانيوہ و دەستيانداوہتە خەبات و بەرەكەكانى دژى. ئەم مملانىي فيكرىيە، گەلىك نايەكسان و ناھاوسەنگ بوو؛ چونكە چينە بالادەستەكان لە ساتەوہختى دەستگرتن بەسەر بەرھەمھينانى ئابورى و بەكارھينانى هيزى بازوودا، كايەى فيكرىيش كۆنترۇلدەكەن و لەرپىگەى كەلتور، دين، ھونەر، ئەدەب، ياسا و دابونەریتەوہ سىستەمى چىنايەتى دەپاريزن و بەرھەمىدیننەوہ. لەگەل دەركەوتنى سۇسپاليزم و بەتايبەتپيش سۇسپاليزمى ماركسىيدا، بازىكى گەورە درا لە تىگەيشتنى چينەكان و مملانىي چىنايەتيدا.

لەلايەكى ترەو، لە ھەناوى ماركسىزىمىشدا تىگەيشتن لە چين و تيۋريزەكردەكەى، مەيدانى مملانىي ئايدۇلۇژى بوو. سەرەتا پىويستە جەخت لەسەر ئەو بەكەينەووە كە تىگەيشتنى ماركس و ئەنگلس بۇ چين، يەكسەر و كتوپر و بەرەنجامى ئىلھام نەبوو بەلكو لەمىانەى گەشەى مملانىي چىنايەتى، پيشكەوتنى زانست و زانين، و گەشەى بەرھەمھيناندا لە سەدەى نۆزدەدا برەويسەند. بۇنمونه، ئەوان لە نوسينە سەرەتاييەكانى خۇياندا (ماركس لە ۱۸۳۵-۱۸۴۳ و ئەنگلس لە ۱۸۳۸-۱۸۴۲)دا، ھەركاميان جگە لە چەندجاريك ئىدى زاراوہى "چين"يان بەكارنەھيناوہ (۲). ئەوان (واتە ماركس و ئەنگلس) لەم سالانەدا كەسانىكى ديموكراتى شۇرپشگير بوون، سىستەمى سەرمايەداريان دەدايە بەر رەخنە، داواى چاكسازىي جدييان دەكرد، بەلام ھىشتا نەگەيشتبوونە ئەو زەرورەتەى كە سەرمايەدارى و چىنى سەرمايەدار لەناوبچيت. تەنانت لەدواى ئاراستە و ئىنتىماشيان بۇ كۆمۇنىزم (۱۸۴۳)دا، تىگەيشتنيان بۇ چين و مملانىي چىنايەتى شتىكى كتوپر و يەكجارەكى نەبوو بەلكو لە پرۆسەى خەباتى فەلسەفى و تيۋرى و لە سىياقى شۇرپشەكانى ۱۸۴۸-۱۸۴۹ و كۆمۇنەى پاریس (۱۸۷۱)دا پەرەيسەند. وپراى ئەوہى ماركس و ئەنگلس لە سالانى ۱۸۴۵-۱۸۴۶ (لە كتيبي ئايدۇلۇژياى ئەلمانى)دا، ئايدىيائى "حوكمى چىنايەتى" و بۇنمونهش

حوكمى چىنى كرىكارىيان خستبووه پروو؛ گرنگترين هەنگاوى گەورە لە تىگە يشتن شىياندا بۇ مەملەتتى چىنايەتتى، واتە ئايدىي "ديكتاتورىيەتتى چىنى كرىكار-diktatur der arbeitervlasse" بۇ يەكەمىن جار لە سالى ۱۸۵۰دە و بەدواي شكستى ئەم چىنە لە شۇرشەكانى ۱۸۴۸-۱۸۴۹دە هەلئنا (مەملەتتى چىنايەتتى لە فەرەنسا ۱۸۴۸ بۇ ۱۸۴۹). (۳)

تىگە يشتن لە "چىن" و تىوريزە كردنى، رۇلئىكى گرنكى گىرا لە پەرىنە وەي ماركس و ئەنگلسە وە لە دىموكراتىزمى شۇرشگىرانە وە بۇ كۆمۇنىزم. پرسیارى بەردەم بزوتنە وەي كۆمۇنىستى ئەمە بوو؛ گەر پىوستە سەرمايەدارى رىشە كىش بكرىت و كۆمەلگای بى چىنى كۆمۇنىستى جىي بگرىتە وە، ئەوا كام هىزى كۆمەلايەتتى، كام رىكخستن و تەنزیما، كام ئايدۇلۇژيا و چ سياسەتتىك تواناي هەيە ئەم پرۇژەي مېژووسازىيە بگەيە نىتە ئاكام؟ ماركس و ئەنگلس لە ميانەي روونكردە وە و لىكدانە وەي سەرمايەدارىيدا گە يشتنە ئەو دەرەنجامەي كە سەرمايەدارى يەكەمىن سىستەمى چىنايەتتىيە كە هەلومەرجى مادى و ماترىاليى لە ناوبردى پەيوەندىيە چىنايەتتىيەكانى فەراھەمكردو وە و چىنى كرىكارىش دەبىتە بگەر و برىكار و رىبەرى ئەم گۇرئانكارىيە شۇرشگىرانەيە. بەلام رۇلئى شۇرشگىرانەي چىنى كرىكار، وەك گۇرھەلگەنى سىستەمى سەرمايەدارى، لەبەر ئەو نىە كە كرىكاران ستەمدىدە و چەوساوەن، بەلكو لەو پىناوہدايە كە تاكە چىنىكە بەشدار نىە لە خاوەندارىتتىدا (خاوەندارىتتىيە هۇيەكانى بەرھەمەينان، خاوەندارىتتىيە نىشتەمان...) و لە تىاچوونى سەرمايەدارىيدا تەنيا زنجىرەكانى دەستى لەدەستدەدات. لە تىورە ماركسىيەكەدا ئەو روونە كە شۇرشى سۇسىاليستى پرسىكى حەتمى و پىشوخەت پىشبنىكراو نىە و چىنى كرىكار لە پرۇسەي خەباتى ئابورى و خۇبەخۇدا هەرگىز ناگاتە تىاچوونى سەرمايەدارى و ئەندامانى ئەم چىنە بەزەرورەت ئاگانان لە رۇلئى مېژوويى خۇيان نىە. ماركس و ئەنگلس تىورى "چىن"يان لە هەلومەرجى مېژوويى سەقامگىرى سەرمايەدارىدا (لە بەشىكى ئەوروپا و ئەمريكا باكورد) و هاتنى چىنى كرىكار بۇناو پانتايى مېژوو وەك چىنىكى شۇرشگىرى نوئى دارشت، بەلام توانىشيان هەندىك پىشبنىكى گرنكى لەمەر چىنەكان و مەملەتتى چىنايەتتى لە سەردەمى سۇسىاليزمدا بگەن كە راستى و درووستىيەكەيان لە شۇرشە سۇسىاليستىيەكانى سەدەي بىستەدا، چ لە سەرکەوتن و چ شكستىشدا، پشتراست بوو وە.

زۇرىك لە لىكۆلەران، چ ماركسى و ناماركسى، جەختيان لەسەر ئەوە كردۆتە وە كە سەربارى ئەوەي چەمكى چىن چەمكىكى بنچىنەيە لە ماركسىزم و بزوتتى ماركسىيدا، كەچى ماركس و ئەنگلس هىچكاتى بەشىوہيەكى سىستەماتىكى و رىكخراو تىوريزەيان نەكردو وە تاكە جىگەيەكىش كە ماركس بەديارىكراوى لەسەر چەمكى چىن وەستايىت (بەشى كۆتايى بەرگى سىيەمى سەرمايە) بوو كە بە نىوہناچلى جىي هىشت و بەم جۇرە دەرگاي تەمومژ و ئالۇزىي لەسەر بابەتەكە بەكراوہي جىي هىشت. هەلسەنگاندنى لەم جۇرە سەبارەت بە تىورەكانى دىكەي ماركس و ئەنگلس دەربارەي دەولەت، نەتەوہ، رەگەز، ھونەر و ھتد زۇرن. بەلام كىشە سەرەكىيەكە ئەوە نىە كە ماركس و ئەنگلس تا چ رادەيەك چىن ياخود چەمكەكانى تریان شىتەل و توىكارى كردو وە. كىشەكە ئەوہيە تىگە يشتن لە چىن يان پەيوەندىيەكى كۆمەلايەتتى پرسىكى تەواو ئەپىستەمۇلۇژى نىە و پەيوەندىشى بە خوليا سياسى و ئايدۇلۇژىيەكانەوہ هەيە.

لەرۋى ئەپىستىمۇلۇژياۋە، مېتۇدى ماركس و ئەنگلس برىتى بوو لە ماترىئالېزمى دىالەكتىكى. لەرۋى سىياسى و ئايدۇلۇژىيەشەۋە، ئەوان لەروانگەي بەرژەۋەندىيەكانى چىنى كرىكارەۋە، چىنيان شىدە كردهۋە. ئەوان چىنيان ۋەك قالىپك يان سندوۋىك نەدەبىنى كە مرۇقەكانى تىخەيت و بەرژەۋەندى و سىياسەت و ئايدۇلۇژيا و ھۇشيارىيىنى لىۋە دەر كىشىت. چىن لەروانگەي ئەوانەۋە، سىفەت ياخۇ خەسلەتپك نىە كە ئەندامانى چىنيك لەگەل خۇياندا ھەلبىگرن و بەھۇيەۋە بناسرىن. ھەرۋەھا چىن برىتى نىە لە كۆي ئەو كەسانەي كە چىنيك پىكىدىن. ھاۋكات چىن، شت نىە؛ بەلكو پەيۋەندىيەكى كۆمەلایەتسىيە واتە پەيۋەندىيە كار و سەرمایەيە، كە ھىچكام لەمانە بە شت (ئۆيپكت) دانانرىن، پەيۋەندىيە كۆمەلایەتسىيە و تۇرىكى ئالۇزى پەيۋەندى پىكىدىن. چىن، ناتوانىت بەتەنھا و خۇي لەخۇيدا بوونى ھەبىت. بۆنمونه، چىنى كرىكار تەنيا لە پەيۋەندىدا بە چىنى سەرمایەدار و كۆي تويژ و گروپە كۆمەلایەتسىيەكانى ترەۋە دەتوانىت بوونى ھەبىت. ھەر لەبەر ئەمەشە كە ماركس و ئەنگلس، ھەزىكى ئەوتۇيان بۇ پىناسە كرنى چەمكەكان و دىارى كرنى ئەركەكانى نىە. ھەموو «شتىك» برىتسىيە لە پەيۋەندى و ئەم پەيۋەندىيەنەش لە كەۋلى يەكگرتن و ھەلكردنى دژەكان لە گۇراندان. روانىنى نادىالەكتىكى ناتوانىت ۋەكو پەيۋەندىيەكى كۆمەلایەتسىيە لە چىن تىبگات.

ماركس لە سالى ۱۸۵۲د بە شىۋەيەكى راشكاۋانە، پشك و بەشدارىيە خۇي لە تيۋرىزە كرنى چىندا نرخاندا ۋە ھەلسەنگاند:

تا ئەو جىيەي پەيۋەندىيە بە منەۋە ھەيە، ئىمتىيازى دۇزىنەۋەي بوونى چىنەكان لە كۆمەلگاي مۇدىرن و مملانىي نىۋانىشىيان ناگەرپتەۋە بۇ من. بەر لە من، مېژوونوسانى بۇرژوا پەرەسەندى مېژووبى ئەم مملانىي چىنايەتسىيەيان باسكردبوو و ئابورىناسانى بۇرژواش چىنەكانىان تويكارى كردبوو. ئەۋەي من كردم و تازە بوو، پىشاندانى ئەۋە بوو كە (۱) ھەبوونى چىنەكان بەتەۋاۋى پەيۋەستە بە ھەندى قۇناغى مېژووبى تايپەتەۋە لە پەرەسەندى بەرھەمپىناندا (۲) خەبات و مملانىي چىنايەتسىيە بەزەرۋەرەت بە دىكتاتورىيە پرۇلىتارىا كۇتايىدەت (۳) ئەم دىكتاتورىيەتە لە پەرىنەۋەدا بۇ ھەلۋەشانەنەۋەي ھەموو چىنەكان و بۇ كۆمەلگاي بىچىن خۇي پىكىدىنەت. (۴)

گەرچى ئەم بابەتە تيۋرىيە (ۋاتە ئەركى چىنى كرىكار لە سەرنگون كرنى دىكتاتورىيەتە چىنى سەرمایەدار و ھىنانەئاراي دىكتاتورىيەتە چىنى كرىكار بەمەبەستى ھەلۋەشانەنەۋەي ھەموو چىنەكان) لە بەرھەمەكانى ماركس و ئەنگلسدا چەندبارە بۆتەۋە، كەچى ھەندىك لە لایەنگرانى سۇسىيالىزم و كۆمۇنىزم قبولىناكەن و گوايا ئەمە كىشەيەكى تەۋاۋ ئەپىستىمۇلۇژى نىە بەلكو ئايدۇلۇژىيەنەيە. بۆنمونه، راستەۋخۇ دۋاي مردنى ئەنگلس (۱۸۹۵) يەكىك لە گرنگترىن مملانىي ئايدۇلۇژىيەكانى بزاقى كۆمۇنىستى لە روسيا لەسەر رۇلى چىنى كرىكار درووستبوو لە

مىژوودا، ھەرۋەھا پەيوەندىيى نىۋان چىن و ھۆشيارىيى چىنايەتى و پەيوەندىيى نىۋان مەلەلانىيى ئابورى و سىياسىيىش.

ئەو رەوتە بەناۋبانگەي كە پىي دەوترا ئىكۆنۆمىزم (ئابورىگەرايى)، مەلەلانىيى نىۋان چىنى كرىكار و سەرمايەدارىيى لە پانتايى ئابورىيدا قەتسەدە كرىد (بۆنمونه، كرى و ھەقدەست، رەوشى شىاوى كار، بىمە)؛ ھەرۋەھا خۆي دەدزىيەوۋە لە مەلەلانىيى سىياسى بۆ سەرنگونكردىنى فەرمانرەوايى سىياسىيى چىنايەتى، ھەلئىدەگرت بۆ قۇناغىك دواي تەواۋبوونى خەبات و مەلەلانىيى ئابورىيەكان، ياخود دەويست خەباتى ئابورى بگۆرپت بۆ خەباتى سىياسى. لىنىن لە رۋوبەرۋوبوونەۋەي تىگەيشتە ئابورىگەراكەدا جەختى لەسەر ئەۋە كرىدەۋە كە چىنى سەرمايەدار لە پانتايى سىياسەت (واتە دەسەلاتى دەۋلەت) دا فەرمانرەوايى خۆي پىادەدەكەت نەك پانتايى ئابورى و، بەم ھۆيەشەۋە خەباتى خۆبەخۆ و ئابورىيى چىنى كرىكار لە ھىچ ھەلومەرجىكدا، حوكم و بالادەستىيى چىنى سەرمايەدار ناخاتە مەترسىيەۋە. خەباتى ئابورى، كە ھىچ نىە جگە لە مامەلە لەسەر فرۆشتى ھىزى كار بە سەرمايەداران، خەباتىكە لە چوارچىۋەي پەيوەندىيەكانى سەرمايەدارىيدا و سەرناكىشىت بۆ سۆسىالىزم.

ھاۋكات لىنىن ئەو ئەرگۆمىنتەشى دەھىنايەۋە كە چىنى كرىكار لە پرۆسەي خەباتە ئابورىيەكاندا ناتوانىت بگات بە ھۆشيارىيى چىنايەتى. ھۆشيارىيى چىنايەتى، واتە تىۋرى سۆسىالىزم-كۆمۇنىزم، لەسەر بنەماي كۆبەندى و گشتاندىنى ئەزمونى خەباتە خۆبەخۆكانى كرىكارانەۋە بەدەستنايەت و خەباتە ئابورىيەكان لەۋپەرى برەۋى خۇيدا بە ھۆشيارىيى سەندىكايى كۆتايىدىت (واتە زەرۋورەتى رىكخستىنى كرىكاران لە سەندىكا و يەكىتىيى كرىكارى و دابىنكردىنى كرىيى زياتر و رەوشى باشتىرى كار). ھۆشيارىيى چىنايەتى جىايە لە جموجولى خۆبەخۆ و خۆرسكانەي كرىكاران و ناتوانىت لەم پراتىكەۋە سەرچاۋەبگرىت چونكە خۆي خاۋەنى جولە و دىنامىزمىكى ترە: بزاقىكە لە پانتايى مەعريفەي فەلسەفى، مىژۋوبىيى، ئابورى، لە پانتايى چەمكەكان و تىۋر و ئايدۆلۇژيا و شىكردەۋە و لىكدانەۋەي فاكەت و پىدراۋەكاندا. ئاگايى و مادە (واقىع) يەكىتىيى دژەكان پىكدىنن و دەگۆرپن بۆ يەكتەر و واقىعى خەباتى كرىكاران ھەرچەندە بەرىن و بەردەۋام بىت، ئەۋا ناتوانىت سەربكىشىت بۆ تىگەيشتىنى درۋوستى تىكراي فورماسىۋنى كۆمەلەيەتى/ئابورىيى سەرمايەدارى، مەلەلانىيى چىنايەتى، رۆلى مىژۋوبىيى چىنى كرىكار لە سەرەۋرژىركردىنى سەرمايەدارى و بىناي سۆسىالىزم و پەرىنەۋە بۆ كۆمۇنىزم. بەم مانايە، لىنىن جەختى لەسەر ئەۋە دەكردەۋە كە:

تەنيا لە دەرەۋەۋە دەتوانىن ھۆشيارىيى سىياسىيى چىنايەتى بۆ كرىكار بىيەن، واتە لە دەرەۋەي خەباتى ئابورى و لە دەرەۋەي فەزاي پەيوەندىيەكانى نىۋان كرىكار و خاۋەنكار. تاكە رۋوبەر و پانتايىكە كە دەتوانىن ئەم مەعريفەيەي لىۋە دەرېنىن، پانتايى پەيوەندىيەكانى ھەموو چىنەكان و توپژەكانە لەگەل دامودەزگاي بالادەست و دەۋلەتدا، واتە پانتايى پەيوەندىيەكانى ھەموو چىنەكانە لەگەل يەكتردا. (۵)

ئەم دەعوا و بانگەشە تيوريانەي لىنين سەبارەت بە چىنى كرېكار و ھۆشيارى سۆسياللىستى، گرنگىرىن ھەنگا و بازدا نە لە گەشەي تيورى "چىن" دا لاي ماركس و ئەنگلىس. لەم باسانەدا، لىنين ۋە كو قالېيىك يان شت (ئوبېكت) يىك سەيرى چىنى كرېكار ناكات بەلكو پەيوەندىيەكى كۆمەلايەتسىيە لە كۆي پەيوەندىيە كۆمەلايەتسىيەكانى فۇرماسىيۇنى سەرمایەدارىيدا و، لە سەرووى ئەو ۋە سەيرى كۆي ميژووى كۆمەلگاي چىنايەتى دەكات.

گرنگىرىن ۋە رەرخان لە ميژووى چەندەزار سالەي كۆمەلگاي چىنايەتىدا، لەدوای ماركس و ئەنگلىسەو ۋە روویدا. چىنى كرېكار [سەدەيەك پىش ئىستا] و لە چوارچىوہى شۆرشى ئۆكتۇبەردا، لەژىر سەركردايەتسىيە حىزبى كۆمۇنىستى بەلشەفىكدا دەسەلاتى سىياسىي گرتەدەست و بۆيەكەمىن جار بوو بە چىنى بالادەست و فەرمانرەوا. حىزبى بەلشەفىك، رېبەرى ئەم شۆرشە، رووېرووى تەحەدا و تەنگزەيەكى بىپىشىنە بوو ۋە، ھەم لە كايەي پراكىتىك و ھەم لە كايەي تيورىشدا: رۆلى ميژووى چىنى كرېكار ۋەك چىنى فەرمانرەوا و بالادەست، واتە ئەو چىنەي كە ئەركى لەناوبردى سىستەمى چىنايەتى و بنىاتنانى كۆمەلگايەكى بىچىنى گرتۆتە ئەستۆي خۆي. گۆرا بۆ پرسىكى پراكىتىكى و كردهيى. بۆ زۆرىك لە كۆمۇنىستەكان، تىگەيشتن و دركردنى ھەلومەرجه نوپىەكە شتىكى سانا نەبوو و كەوتەناو ھەلومەرچىكى زۆر دژواری شەرى ناوخۆ، پەلامارى ئىمپىريالىستەكان، قات و قرى، شەرى تيورى و ئايدۆلۆژى لەسەر مەملانىي چىنايەتى لە كۆمەلگاي سۆسياللىستىدا، جىورپىي حىزب لە پەيكەر و بىناي سۆسياللىزىمدا، رۆلى دەولەت، پەيوەندىي ئابورى و سىياسەت و زۆر كىشەي تر. ھەندىك پىيانو بوو نەك ھەر دەتوانرەت لە شەوورپۇژىكدا سەرمایەدارى و دەرەبەگايەتى لەناوبرەت، بەلكو دەبىت شۆرش بەرەو ۋلاتانى ترى ئەوروپاش بىكشىنىت. لىنين دووسال دواي سەركەوتنى شۆرش، لە نوسراوى «ئابورى و سىياسەت لە سەردەمى دىكتاتورىيەتى پرۆلىتارىادا» وتى:

چىنەكان لە قۇناغى دىكتاتورىيەتى پرۆلىتارىادا جىماون و دەشمىننەو. دىكتاتورىيەت ئەو دەمە دەبىتە شتىكى ناپويست كە [جىاوازىي] چىنەكان لەناوېچن. چىنەكان بەبى دىكتاتورىيەتى پرۆلىتارىا لەناوېچن.

[ئىستا] چىنەكان ھەر ماون، بەلام ھەريەكەيان لە قۇناغى دىكتاتورىيەتى پرۆلىتارىادا شىكل و شىوہى خۇيانيان گۆرپوہ؛ پەيوەندىيە دوولايەنەكانىشيان ھەر شىكل و شىوہى خۆي گۆرپوہ. مەملانىي چىنايەتى لە كاتى دىكتاتورىيەتى پرۆلىتارىادا لەناوېچىت، بەلكو تەنيا شىكل و شىوہى تر ۋەردەگرەت.

...چىنى چەوسىنەرەن، خاۋەن مولكەكان، و سەرمایەداران لەناونەچوون و پىناچىت لە كاتى دىكتاتورىيەتى پرۆلىتارىاشدا بەو خىرايىيە لەناوېچىت. چەوسىنەرەن تىكشكاون، بەلام لەناونەچوون. پىگەي نىونەتەوھىيان، واتە سەرمایەي نىونەتەوھىي كە ئەوان لىقكىن لىي، ھەر ماۋتەوہ. بەشىك لە ھۆيەكانى بەرھەمھىيان، پارە و پەيوەندىيە بەرھەمھىيان كۆمەلايەتسىيەكان بەدەستى ئەوانەوہ ماۋ. ھىزى بەرھەمھىيان، بەھۆي شىكستەكەيانەوہ، سەدان و ھەزاران جار زىادىكردوہ... (۶)

لە گەرمەي ئەم باس و خواسانەدا، كۆسپەكانى بەردەم بيناي سۆسياليزم و ھەلومەرجى ژياندەنەوھى پەيوەندىيەكانى سەرمايەدارى روونبووۋە، بۆنمۇنە، بەرھەمھېنەنى بچوك و بەر فراوانىيەكەي، پەيوەندىيە كالاييەكان، مافى بۆرژوايى"لە ھەركەس بەپيى تواناي، بۆ ھەركەس بەپيى كارەكەي؛ كرىي يەكسان و بەرامبەر بۆ كارى يەكسان و بەرامبەر، دژيەكېي شار و دى، كارى جەستەيى و زەينى(فيكرى)، ھىزى عادەت و رۆلى حىزب(ھەبوونى ھەلپەرستى و ئۆپورتونىزم) و دەولەت. بەلام ئامازە تيۆرىيەكانى لينىن دەرھەق بەم سەرچاوانەي بەرھەمھېنەن و بەرھەمھېنەنەوھى پەيوەندىيەكانى سەرمايەدارى، بەشيوەيەكى كۆگىر و گشتگىر تيۆرىزەنەكرا و لەو ئاستەشدا كە خرايە بەرباس نەبووۋە خەتى بالاي حىزب و سىياسەت و بەرنامەپيژىي دەولەت؛ بە جۆرپك كە پاش جىگىر بوونى حكومەتى سۆقيەت و سەرکەوتن بەسەر قاتوقرى و نەدارى و بلابوونەوھى خاوەندارىتېي دەولەتى و ئىشتراكى بەسەر بەرھەمھېنەنى پىشەسازىيانە و كشتوكالىدا، ستالين لە سالى ۱۹۲۹دا رايگەياند كە: لە كۆمەلگاي سۆقيەتدا چىنى دژيەك و پەيوەندىيە چىنايەتېي دژيەك و ئەنتاگۆنىستى بوونى نيە.

گەر گۆرانی چىنى كرىكار بۆ چىنى فەرمانرەوا گزنگترىن گۆرانی ميژووى كۆمەلگاي چىنايەتى بوويىت، ئەوا شكستھېنەنى لە بيناكردى سۆسياليزمدا بە گەورەترىن تەنگزەي سىياسى و ئايدۆلۆژى دادەنرېت بۆ ئەم چىنە. چۆنچۆنى چىنى كرىكار لەپاش گەيشتنەدەسەلات نەك ھەر سەرنەكەوت سىستەمى چىنايەتى لەناوبىات، بەلكو خۆشى بەو ھۆيەو ھەلكەنرا؟ لە سۆقيەتدا، ژياندەنەوھى سەرمايەدارى، كە لە ھەندىك بواردا ھەلگىرابوو، پرۆسەيەكى پلەپلە بوو بەلام سىياسەت و بەرنامەكانى كۆنگرەي بىستەمى حىزبى كۆمۇنىزمى سۆقيەت لە ۱۹۵۶دا رەسمىيەتى پىدا. بەرھەلستى بەرووى ژياندەنەوھى سەرمايەدارىش كە سەرھتا لەلايەن حىزبى كۆمۇنىستى چىنەو دەستى پىكر دشتىكى پلەپلە بوو، بەلام لەدريژەي ئەو شەر و خەباتەدا كە ھەلگىرسا، لە سالى ۱۹۶۴دا سەرىكىشا بۆ جىابوونەو ھە (ئىنشيقاق)ى گەورە لە بزاولتى كۆمۇنىستىي نيۆدەولەتېدا. ماو، بەمەبەستى رېگرتن لە ژياندەنەوھى سەرمايەدارى لە چىن، لە سالى ۱۹۶۶ "شۆرشى گەورەي كەلتورىي پىرۆلىتارىيى"نى خستەسەرپى.

گەرچى ماركس و ئەنگلس تيۆرى "چىن"يان لە سەردەمى گەشەي پىرۆلىتارىيا لە سەدەي نۆزەدا دارشت، و لينىن ئەم تيۆرى لە سەردەمى گەيشتنەدەسەلاتى ئەم چىنەدا پەرەپىدا، كەچى ماو ئەم مىراتە تيۆرىيەي برە ئاستىكى بالاتر، ئەويش بەھوى كۆبەندى و ئەنجامگىرىيەو سەبارەت بە شكستى پرسى "چىن-طبقة" لە سۆقيەت و پىچاوپىچەكانى شۆرشى سۆسيالىستىيەو ھە چىن.

ماو لە چوارچىوھى شۆرشى كەلتورىيەدا، وپراي جەختكردەنەو ھەبوونى چىنايەتى لە سەرتاپاي قۇناغى دووردريژى سۆسياليزمدا، ئەوھى كە تيۆرە ماركسى و لينىنىيەكە بە سەرچاھى بەرھەمھېنەنەو ھە يان ژياندەنەوھى پەيوەندىيەكانى سەرمايەدارىي دادەنا(مافى بۆرژوايى، دژيەكېي كارى جەستەيى و زەينى، دژيەكېي شار و لادى، دژيەكېي ژن و پىاو، پەيوەندىيە كالاييەكان، ھىزى عادەت، سەرمايەي نيۆدەولەتى، بەرھەمھېنەنى بچوك، بەرھەلستىي سەرمايەداران و خاوەن مولكە لەناوبراوەكان و...) جەختى لەسەر كردهو، بەلام بەشيوەيەكى ئالۆز و دىالەكتىكى، دىنامىكىەت و دىنامىزمى مەملەتېي چىنايەتېي لە سەردەمى

سۆسىيالىزىمدا تيۋرىزە كىرد. ماو، جەختى لەسەر ئەو كىردەو كە سۆسىيالىزىم برىتییە لە يەكگرتنى دژەكان لەنيوان سەرمايەدارى و كۆمۇنىزىمدا؛ ھەردوو سىستەمە كە لە سۆسىيالىزىمدا ئامادە بىيان ھەيە و گۆرانی يەكيان بۇ ئەويتريان لە سەرتاپاي سەردەمى دريژخايەنى سۆسىيالىزىمدا شتىكى مومكىن و رېتېچوۋە]واتە لە سۆسىيالىزىمدا، كە قوناغى پېش كۆمۇنىزىم، ئەگەرى ئەو ھەيە سەرمايەدارى بگەرپتەو ە و كۆمۇنىزىم سەرنەگرېت]. كېشە كە تەنيا ئەو نىە كە سەرمايەدارى سەرنگونكر او، بەرھەلستى و بەرھەنگارى دەنوئىت. ئالۋىزى كېشە كە لەويدايە كە سۆسىيالىزىم خۇيشى رېگاكەى بۇ بەرھەمھىننى بۆرژوازى نوئى بەكراوھى جېھىشتوۋە. دوای ئەوھى سەرمايەداران و خاۋەن مولكەكان ەدەرنران و بەسۆسىيالىستىكردى پەيوەندىيەكانى بەرھەمھىنان پېشكەوتنى بەخۇبەو ە بىنى و بەرھەمھىننى بچوك سنورداركر او لە چارەكردى دژايەتییەكانى تردا پېشقەچوون بەديھات، كەچى بۆرژوازى نوئى قوتدەبېتەو. ئەو پنت و پانتايیە سەرەكییە كە بۆرژوازى نوئى لېو ە دېتەدەر، حىزبى كۆمۇنىستە. حىزبىش ەك ھەر دياردەيەكى تر، برىتییە لە يەكيتىيى دژەكان(ھىللى كۆمۇنىستى و ھىللى بۆرژوازى)، ئەویش بەو مانايەى كە خەتى سىياسى و ئايدۇلۇژى چىنى سەرمايەدار لە حىزبدا ئامادەيە و گەر زالبېت ئەو ماناى وايە سەرمايەدارى زالبوۋە ە دەسەلاتى گرتوتەدەست.

دەولەتېش ەك حىزب، بەرھەمى كۆمەلگاي چىنايەتییە و يەككە لە كانگاكانى بەرھەمھىنان و بەرھەمھىنانەوھى سەرمايەدارى. ئەو رېگايەى كە ماو بۇ چارەسەركردى دژايەتییە چىنايەتییەكانى سەردەمى سۆسىيالىزىم خستىپروو، برىتىبو لە شۆرشىكى كەلتورى، ئەویش بەشېوازىكى بەردەوام و بىوچان؛ تەحدەى گەرھى چىنى كرېكار لە كۆتاييھىنان بە سىستەمى دېرىنى چىنايەتى ئەوھە كە دەبېت بەھۇى ئامرازى چىنايەتییەو، واتە بەھۇى حىزب و دەولەتەو، ئەم سىستەمە ھەلتەكېنېت. ئەگەر حىزب، واتە ئۆرگانى سەركرديەتى و رېيشاندەرى بىناى سۆسىيالىزىم، لە كايەى سىياسەت و ئايدۇلۇژيادا نوئىنەرايەتییە بەرژەوئەندىيەكانى بۆرژوازى بكات ئەو سۆسىيالىزىم ەردەگەرپت بۇ سەرمايەدارى. بەلام شۆرشى كەلتورى خۇيشى پرە لە دژايەتییە چىنايەتى: شۆرشى كەلتورى فۆرمىكى تازەى شۆرشە چونكە لەژېر رېبەرايەتییە چىنېكدا بەرپادەبېت كە خۇيشى دەسەلاتى سىياسىي بەدەستەوھە.

كودەتاي شوئىنكەوتوانى سەرمايەدارى لەدوای مردنى ماو(۱۹۷۶)، گەشىتنەدەسەلاتى خىرا و راستەوخۇى چىنى سەرمايەدار بو لە ولاتىكى سۆسىيالىستىي ەك چىندا. ژياندەوھى سەرمايەدارى لەسەر دەستى بۆرژوازى نوئى چىن، كە لە ھەناوى حىزب و دەولەتەوھە سەرىدەرھىنا، راست و درووستىي روانىنە دىالەكتىكىيەكەى ماوى پشتراستكردەو كە دەيوت: درووستىي خەتى سىياسى و ئايدۇلۇژى، شتىكى حدىاتى و يەكلاكەرەوھە و لە پرۆسەى بىناكردى سۆسىيالىزىمدا كە پرۆسەيەكى تەواو ئاگايانەيە، سەرخان دەستىشاندەرى ژېرخانى ئابورىيە(۷). بە دەربرىنكى تر، لەكاتىكدا كە سەرمايەدارى لە ژېرخاندا مىكانىزىمەكانى بەرھەمھىنانەوھى خۇى ھەيە، چارەنووسى سۆسىيالىزىم لە ململانىي نيوان ھەردوو چىنەكەدا و لە سەرخاندا-بەتايبەت حىزب- دەستىشاندە كرېت.

چل سال پاش رووخانى ئاوابوونى سۆسىيالىزىم لە [ولاتى] چىن لەكاتىكدا كە سەرمايەدارى بەبى وچان بەدونىادا بلاودەبېتەو ە كۆمەلېك گۆرانی بەرچاو لە ھىزە بەرھەمھىنەرەكاندا

پرویداده: چه‌وسانه‌وه و هه‌ژاری و سته‌م به‌شیوه‌یه‌کی بی‌وینه چینی کریکار و زه‌حمه‌تکی‌شانی جیهانی خستوته ژیر گوشاره‌وه و، شیوازه کۆنه‌کانی چه‌وسانه‌وه‌ی چینایه‌تی له چه‌شنی کۆیلایه‌تی له هه‌رسی قاره‌ی ئاسیا و ئه‌فریقا و ئه‌میریکای لاتیندا خۆیان قوتکردوته‌وه و هه‌موو رۆژیک ده‌یان هه‌زار ئینسان له برساندا ده‌مرن، له‌کاتی‌کدا ژینگه‌ پرووه و فهوتان و له‌ناوچوون هه‌نگاوه‌له‌ده‌گریت. له هه‌لومه‌رجی‌کی له‌م جووره‌دا، ئایدیای چین (class) و تیوری چین و مملانیی چینایه‌تی له‌لایه‌ن نوینه‌رانی فیکری بوژوازییه‌وه خراوته ژیر گومان و پرسیاره‌وه. له هه‌ناوی بزواتی کۆمونیستی ئیران [و کوردیش] دا تیگه‌یشتن له چه‌مکی چین له بازنه‌ی ئابوریگه‌راییی سه‌ره‌تاکانی سه‌ده‌ی بیستدا چه‌قیوه.

په‌راویزه‌کانی نوسه‌ر:

۱- نامه مارکس و انگلس به آگوست بیل، ویلهلم لیبنکخت، ویلهلم براکه و سایرین ("بخشنامه") در لایپزیک، مورخ ۱۷-18 سپتامبر ۱۸۹۷، لندن در K. Marx & F. Engels, Selected Correspondence, Moscow, Progress Publishers, 1975, p. 307

۲- نگاه کنید به جلد اول و دوم مجموعه آثار مارکس و انگلس:
K. Marx & F. Engels, Collected Works, New York, International Publishers, Volumes 1-2, 1975

۳- K. Marx, "Class Struggles in France, 1848 to 1850", in Marx & Engels, Ibid, Volume 10, 1978, pp. 45 – 145

۴- نامه مارکس به وید مایر (J. Weydemeyer) مورخ ۵ مارس ۱۸۵۲ در
K. Marx & F. Engels, Selected Correspondence, Moscow, Progress Publishers, 1975, p. 64

۵- و. ا. لنین، "چه باید کرد؟" منتخب آثار، ترجمه م. پوره‌رمزان و ع. بیات، انتشارات سازمان فدائیان خلق ایران (اکثریت)، ب.ت، ص ۶۳.

۶- و. ا. لنین، "اقتصاد و سیاست در عصر دیکتاتوری پرولتاریا"، بیشین، ص ۷۶۳

۷- بدنبال انقلاب اکتبر ۱۹۱۷، در بحثهایی که بر سر رابطه سیاست و اقتصاد در گرفت، لنین گفت: «... مسأله تنها چنین مطرح است (و از لحاظ مارکسیستی می‌تواند چنین مطرح باشد) که بدون برخورد صحیح سیاسی، طبقه معین سلطه و سیادت خود را حفظ نخواهد کرد و بالنتیجه، نخواهد توانست مسأله تولیدی خود را هم حل نماید». لنین، "یار دیگر اتحادیه‌ها درباره لحظه کنونی و درباره اشتباهات رفقا تروتسکی و بوخارین"، بیشین، ص ۸۵۷. مانو این تئوری لنینیستی در مورد رابطه بین اقتصاد و سیاست را، که در آثار مارکس و انگلس بشیوه‌های دیگر مکرر بیان شده است، در سطح عالیتر تنوریزه کرد.